

がいこくじん

外国人ママ・パパのための

無料
(0円)

～幼稚園・保育園の生活について～

幼稚園・保育園の生活のこと、持ち物や行事、食事などについて

英語・中国語・やさしい日本語で話します。

子どもには、日本語で歌や絵本を読む時間があります。



日にち:2023年1月18日(水)10時30分～11時45分

場所:みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ

研修室 (浦舟複合福祉施設10階)

来れる人:日本で子どもを育てている外国人 8人

参加費:無料

申込み:みなみ市民活動・多文化共生ラウンジに電話(045-232-9544)か

FAX(045-242-0897) この場所に来て申し込みもできます。

子どもと一緒に参加できます

申込み用



【地図】 場所指南 Location Map

★交通の案内

市営地下鉄:「阪東橋」駅

4番出口 歩いて5分 (400M)

京浜急行:「黄金町」駅

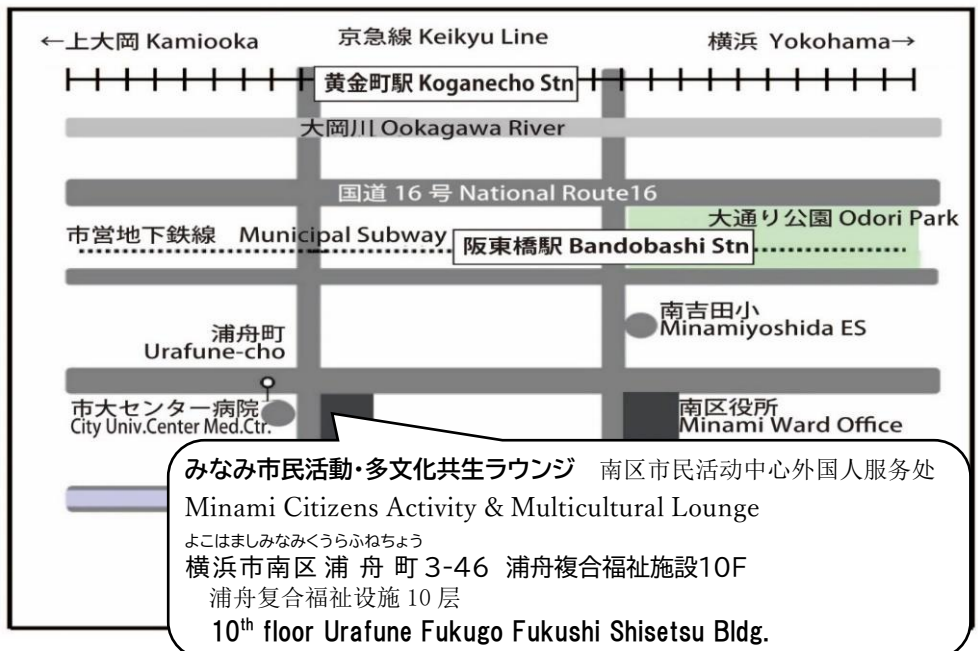
歩いて10分 (700M)

市営バス:68・102・158系統

「浦舟町」歩いて1分 (60M)

京急バス:110系統

「浦舟町」歩いて1分 (60M)



みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ 南区市民活動中心外国人サービス
Minami Citizens Activity & Multicultural Lounge
よこはましみなみくうらふねちょう
横浜市南区浦舟町3-46 浦舟複合福祉施設10F
浦舟複合福祉施設10層
10th floor Urafune Fukugo Fukushi Shisetsu Bldg.

为外国人的妈妈・爸爸 免费（0 日元）

～来了解一下幼儿园・保育园的事情吧～

有关幼儿园和保育园的区别、什么时间、在哪里申请等问题、我们会用英语・中文・简单日语来说明。欢迎想把孩子送幼儿园・保育园的人来参加。为孩子们准备了用日语唱歌和读图画书的时间。

时 间：2023 年 1 月 18 日（星期三）10 点 30 分～11 点 45 分

场 所：南区市民活动中心・外国人服务处 研修室（浦舟复合福祉设施 10 层）

对 象：在日本育儿的外国人 8 组

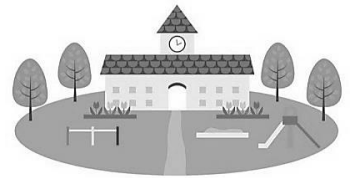
参加费：免费

申 请：南区外国人服务处 电话（045-232-9544）或 FAX（045-242-0897）

报名二维码



For Foreign Mothers and Fathers
～About Kindergarten & Nursery～



The gathering will focus on kindergarten and nursery life; what to prepare, events and about meals. The explanation will be in English, Chinese and easy Japanese.

There will be reading Japanese book and singing Japanese song time for children.

Date: Jan.18th, 2023 (Wednesday) 10:30 ~ 11:45

Place: Minami Citizens Activity & Multicultural Lounge

“Kenshu shitsu” (10th floor of Urafune Fukugo Fukushi Shisetsu)

For: 8 Foreigners who are child-rearing in Japan

Fee: Free of charge (0yen)

How to apply: Call (045-232-9544) or fax (045-242-0897)

to Minami Citizens Activity & Multicultural Lounge.

You can also apply by visiting us.

*** You can participate with your children.**

Application Form



Fax 填写栏 Application Form (045-242-0897)

参加者姓名 Name of the Participant		儿童姓名和年龄 Child's Name & Age	(岁 years 个月 months)
居住地区 Address (Ward)	区 ward	电话号码 Tel. no.	